



Police Emergency Call	112	(117)
Fire Brigade	112	(118)
Ambulance Emergency Call	112	(144)
Poisoning		145
Rega (Air Rescue)		1414
Emergency Doctor Gossau/Arnegg	0900 144	144
Emergency Children's Hospital	0900 144	100
Emergency Chemist's, St. Gallen	071 223 31	33
Extended Hand		143
Telephone Help for Children and Youth		147
Immediate Aid after Sexual Abuse	071 494 94	94
Victim Support	071 227 11	00

Version: Feb. 2022



Graphic: Atelier for / Fotografin: a.sakem@fotosalem.ch

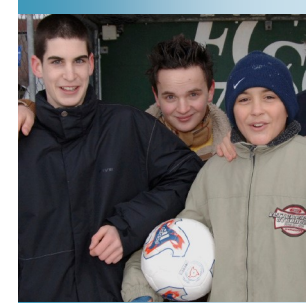


Welcome to Gossau

www.stadtgossau.ch

We warmly welcome you to our city!

English



MUNICIPAL ADMINISTRATION

→ www.stadtgossau.ch

Rathaus Gossau (City Hall)

Bahnhofstrasse 25, 9201 Gossau, **071 388 41 11**

Residents` Registry Office **071 388 43 20**

Registration and cancellation within 14 days (bring along a valid travel document), residence permit, family reunification, compulsory health insurance, etc.

Registry Office **071 388 42 25**

Registration of birth, marriage or death; birth, marriage and death certificates

Branch Office **071 388 42 22**

Information on old-age pension and survivor`s benefits insurance (AHV), disability insurance (IV), supplementary policies, premium reduction, child benefits

Department of Integration of the City of Gossau

Free consultation (without appointment)
every Monday 16.30-18.00 h

City Hall, Office 117, Bahnhofstrasse 25, 9201 Gossau
071 388 42 33

Garbage Disposal

www.zab.ch

The following information can be found in the refuse collection calendar or online:

Collection times, locations of underground containers, recycling collecting points. Special rubbish sacks for household rubbish are available at Coop and Migros.

EXTERNAL SERVICES

Road Traffic Office of the Canton of St. Gallen

www.stva.sg.ch

Changing foreign licences (within 12 months), driver and vehicle test

Frongartenstrasse 5, 9000 St. Gallen, **058 229 22 22**

Legal Advice

Free legal advice (St. Galler Anwaltsverband), every Thursday, 4.30 - 7.00 p.m.

Administration Centre of the Canton, Oberer Graben 32, Room 049, 9000 St. Gallen, **071 227 10 21**

Arbitration Board for Tenancies

Free advice for tenants and landlords

Housing Office, Rathaus St. Gallen, **071 224 56 28**

Translation Service

Translations (also for legal purposes)

HDS (House of Languages)

Hodlerstrasse 2, 9008 St. Gallen, **071 245 21 28**

SCHOOL

→ www.schulegossau.ch

Education Authority

Enrollment for Kindergarten and School, Schedule of School Holidays etc.

Merkurstrasse 12, 9200 Gossau, **071 388 41 30**

WORK AND EDUCATION

→ www.afa.sg.ch

Regional Employment Placement Center (RAV)

Clarification of earning-related benefits and unemployment benefit, support in search for employment, advice, offers of courses and classes
Geltenwilenstr. 16/18, 9001 St. Gallen, **058 229 25 35**

Counselling for highly qualified migrants

www.heks.ch/was-wir-tun/heks-mosaiq-ostschweiz
HEKS MosaiQ Ostschweiz
Tellstr. 4, 9000 St. Gallen, **071 410 08 10**

Vocational, Studies and Career Advice

www.berufsberatung.sg.ch

Personal advice for youth and adults

Teufener Strasse 1/3, 9001 St. Gallen, **058 229 72 11**

Recognition of Foreign Diplomas

www.sbf.admin.ch

Apprenticeship Market

www.lehrstellenboerse.ch

Legal Advice Labour Law

Tuesday 3 - 5 p.m., making an appointment by phone

Labour Union / Gewerkschaftsbund St. Gallen

Zwinglistrasse 3, 9000 St. Gallen, **071 223 61 30**

GERMAN COURSES AND INTEGRATION

→ www.hallo.sg.ch / www.arge.ch

Arge Bilanz German Courses & Civic Education Courses

partly with child care, Information and Registration:
Rorschacher Strasse 1, 9000 St. Gallen, **071 228 33 99**

Aida - School for foreign-language women

aidasg.ch

with child care

Merkurstrasse 2, 9000 St. Gallen, **071 223 30 58**

Arge Info

Information Centre for Foreigners

(free of charge for persons living in Gossau)

Rorschacher Strasse 1, 9000 St. Gallen, **071 228 33 99**

Department of Integration Region St. Gallen

Information and advice

Rorschacher Strasse 1, 9000 St. Gallen, **071 228 33 91**

FAMILY – CHILDREN – YOUTH

Counselling for Mothers and Fathers

Infant care and child rearing

Badweg 1, 9200 Gossau, **071 393 38 25**

Day Nursery

Kirchstrasse 11, 9200 Gossau, **071 385 50 70**

Additional Child Care

Day Care Families Club Gossau, **071 383 30 01**

Globi Kinderkrippe

www.globikinderkrippen.ch

Playgroup Bärehäusli

including parents meetings, counselling for mothers and fathers

www.spielgruppe-gossau.ch

Playgroup Buechi (Playgroup in the wood)

www.hof-muelt.ch/spielgruppe-buechi

Playgroup Andwil-Arnegg

www.fg-fanegg.ch/spielgruppe

Mother-child and father-child gymnastics

Andrea Ledergerber, **071 383 26 42**

Library

Säntisstrasse 4a, 9200 Gossau, **071 385 82 16**

Ludothek

Place to borrow games and toys for children

Säntisstrasse 4a, 9200 Gossau, **071 383 32 75**

Youth Work Gossau

Youth club Kubus, youth projects, information and counselling

Mooswiesstrasse 30, 9200 Gossau, **071 388 49 95**

SPORTS AND LEISURE

→ www.stadtgossau.ch/freizeit

SOCIAL SERVICES – ADVICE

Social Counselling Centre Region Gossau

www.srg.sg.ch

Gutenbergstrasse 8, 9201 Gossau, **071 388 14 88**

Counselling Office for Families

Frongartenstrasse 16, 9000 St. Gallen, **071 228 09 80**

Protection Authority for Children and Adults KESB

Merkurstrasse 14, 9201 Gossau, **071 388 39 39**

Social Welfare Office

Bahnhofstrasse 25, 9201 Gossau, **071 388 43 30**

Pro Senectute

www.sg.pro-senectute.ch

Advice and services for senior citizens

Hirschenstrasse 27, 9200 Gossau, **071 388 20 50**

Pro Infirmis

www.proinfirmis.ch

Counselling office for the disabled

Poststrasse 23, 9000 St. Gallen, **058 775 19 40**

Women's Shelter St. Gallen

www.frauenhaus-stgallen.ch

Help for abused women and their children

071 250 03 45

Women's Central Office St. Gallen

www.fzsg.ch

Budget and debt advice, family planning, information

Bleichstrasse 11, 9000 St. Gallen, **071 222 22 33**

Foundation Victim Support

www.ohsg.ch

Counselling office for women, men, children and youth affected by violence

Teufener Strasse 11, 9001 St. Gallen, **071 227 11 00**

Advice Office for Addiction Problems

Gutenbergstrasse 8, 9201 Gossau, **071 388 14 88**

Friedegg-Treff

Social encounters and support

Friedeggstrasse 7, 9200 Gossau, **071 380 00 69**

HEALTH – DOCTOR – HOSPITAL

Health insurance. Registration is compulsory!

You will receive information from the community, from the health insurance companies or at www.priminfo.ch

Doctor → tel.search.ch: „Aerzte“ / Gossau

Dentist → tel.search.ch: „Zahnarzt“ / Gossau

Canton Hospital of St. Gallen www.kssg.ch

Rorschacher Strasse 95, 9007 St. Gallen, **071 494 11 11**

Children's Hospital www.kispisg.ch

Claudiusstrasse 6, 9006 St. Gallen, **071 243 71 11**

Spitex Gossau

www.spitexgossau.ch

Care at home

Rosenweg 6, 9200 Gossau, **071 383 23 63**

RELIGION

Evangelical Reformed Church Gossau-Andwil

www.evangelgossau.ch

Hochstrasse 4a, 9200 Gossau, **071 577 09 40**

Catholic Church Gossau

www.kathgossau.ch

Herisauerstrasse 5, 9200 Gossau, **071 388 18 48**

Islamic Community

Herisauerstrasse 52, 9000 St. Gallen, **071 310 01 13**